



**ᓇᓱᑦ ላጀ ሌጀ ቅጀ የጀ ደጀ ዓጀ የጀ የጀ የጀ**  
**NUNAVUT HOUSING CORPORATION**  
**LA SOCIÉTÉ D'HABITATION DU NUNAVUT**  
**NUNAVUNMI IGLULIQIYIIRYUAT**



Δ舅<sup>舅</sup>舅<sup>舅</sup>舅<sup>舅</sup>舅<sup>舅</sup>舅<sup>舅</sup>舅<sup>舅</sup>  
Igluliuqatigiingniq

## **“Igluliuqatigiingniq: Ikluliuqatigiiktut Havaqatigiighutik”**

# Nunavut 3000 Ihuaqnighakkut Havaaghanut Parnaiyautit

# Apiqhuutauqattaqtut

<b>NAITTUQ .....</b>	4
<i>Hunauyuq taamna “Igluliugatigiingniq: Ikluliugatigiiktut Havagatigiighutik” (Nunavut 3000) havaaghqat? .....</i>	4
<i>NHC-kut hananiaqhimayait tamangnik 3000 ikluqpaghayat? .....</i>	4
<i>Qaffinik ikluqpaghaniq NHC-kut hananahuat? .....</i>	4
<i>Qanuq ikluqpaghayat kititauniaqqa? .....</i>	5
<i>Qanuq ikluqpaghayat hanayauniaqqa? .....</i>	5
<i>Qaffinik ikluqpaghailiuqqat Nunavunmi? .....</i>	5
<i>Qaffinik ikluqpaghaniq hananiaqqa havaaqhaigut? .....</i>	5
<i>Huug hapkua havaaghayat ihariaqiyauvavat? .....</i>	6
<i>Kina ikluqalihaaqtunut ikluqpaliuqniaqqa/ikluaghaliurniaqqa? .....</i>	6
<i>Kina akituvallaanngittunik ikluliugnianqqa? .....</i>	7
<i>Kina niuviqaghanik ikluliugnianqqa? .....</i>	7
<i>Kitunik ayughautinik hapkua parnaiyautit ihuaghaitjutauvak? .....</i>	7
<i>Hunat nakurutauyut? .....</i>	8
<i>Kinakiaq anitauniaqqa inuit ikluqpautainit? .....</i>	8
<i>Kimik anittiniaqqa havaktit ikluqpautainit? .....</i>	8
<i>Qanuq uuktuinnariaqqaqninga nutaamik ikluqpaghayat? Ahiittumik havauhigqat? .....</i>	9
<b>NUNALLAARNI IKLUQPANGNIK AVIKTUIYUT .....</b>	9
<i>Kitut nunallaat ikluqpaningniaqtut? .....</i>	9
<i>Kitut nunallaat nutaanik ikluqpaghaniq hannaviuniqqaat 23/24-mi? .....</i>	10
<i>Qanuq NHC-kut havagatiginiaqhimayait nunallaat ahiillu ilauyt parnaiyariamik hanayaamiklu nutaanik ikluqpaghaniq? .....</i>	11
<i>Naamayumik nunaqaqniaqqa hapkununngaa nutaanut ikluqpaghayat? .....</i>	11
<i>Qanuriliuqtughauvik nunallaat parnaihimayaamik ikluqpaghaniq? .....</i>	12
<b>MANIGHAUTIT HANAYULLU QAUYIHAUTAIT .....</b>	12
<i>Qanuq akiqarniaqqa Nunavut 3000? .....</i>	12
<i>Qanuq akiqarniaqqa nutaat ikluqpaghayat? .....</i>	13
<i>Qanuq ikluliqpallianiaqqa akittuqpalliatik hanatjutighat nunaqyuami amigaqtumik ayughautiqaghutik? .....</i>	13
<i>Akighainut tajja nanminiyut niuviqaghallu ikluqpaghayat ihuilutauniaqqa? .....</i>	13
<i>Qanuq hivituyumik aulapkaiyaamik akighaqqaqqa Nunavut 3000? .....</i>	14
<i>Nunavut 3000 iniqhiyumpaluni parnaiyautauyuq. Qanuq ilihimavit iniqhittiaragharnik? .....</i>	14
<b>ATAUTTIKKUUQTUT TAAPKUALU INUIT TIMIQUTAIT .....</b>	15
<i>Qanuq NTI-kut ilauvak? .....</i>	15

<u><i>Qanuq Aviktughimayumi Inuit Katimayiit (RIA) ilauniagqat?</i></u>	15
<u><i>Hunauyuq katimaqtigikiutumik tughirautait manigharnut GN-kunnit NTI-kunnillu?</i></u>	15
<b>NCC HANAYIIT LIMATIT (NCCD) IKAYUQTIGIIT</b>	16
<u><i>Hunauyuq Ikayuqtigiqingnut Angirutit taapkuaklu NCCD?</i></u>	16
<u><i>Qaffinik ikluqpaqhanik NCCD-kut hananiagqat talvuuna Ikayuqtigiqingnut Angirutit taapkuaklu NHC-kut?</i></u>	16
<u><i>Qanuq hivitunia ilihimayaghallu aullaqtirautavat hapkuninnga Ikayuqtigiqingnut Angirutinik?</i></u>	17
<u><i>Qanuq taniqtauniagqak NHC-kut NCCD-kut ikluliulaitpata angiqtauhimayumik akighakkut hanavighaaqulluuniit?</i></u>	17
<u><i>Qanuq NHC-kut ihuaghivangniaqqaat hanayit akighainut avatquutit?</i></u>	17
<u><i>Annivighaqaqqa ikayuqtigiqingnut angirutinit?</i></u>	18
<b>ILIHAUTIKHAINIT</b>	18
<u><i>Ilihaqtitauniagqat?</i></u>	18
<u><i>Nani ilihaqtitauvangniat?</i></u>	18
<u><i>Qanurittunik ilihaqtaghanik ilihaqtittiniagqat?</i></u>	19
<u><i>Qanuq naunaiqhimaniaqqik ilaunginnariaqaruma ilihaqtaghanut?</i></u>	19
<u><i>Ilihaqtaaghimayughauvik angayughiit ilihaqvianit ilihaqatautinnanga?</i></u>	20
<u><i>Manighainnariaqagaqqik ikayuutighamnik ilihaqtillunga?</i></u>	20
<u><i>Havaaghqaqtughauvik havaaghqiuqlungaluuniit havaghimayughauvikluuniit ilihaqpaalliriamik?</i></u>	20
<u><i>Umikvighaqaqqa uukturiamik ilihaqtaghanut?</i></u>	21
<b>NHC-KUT IKAYUUTAIT AULAPKAIYALLU</b>	21
<u><i>Kitut ikayuutinit aallannuguqtaghauyut?</i></u>	21
<u><i>Hunauyuq akituvallaannqittut ikluqpaghat?</i></u>	22
<u><i>Kitut aallat ikayuutit nutaannguqtigtaghat?</i></u>	20
<u><i>Taapkuatut GN-kut, NHC-kut amiqaittunik inuittunik ikluqpautilgit. Taapkua NHC-kut munarilaqqiqik hapkua havaaghat?</i></u>	22
<u><i>Qanuq taamna Nunavut 3000 havaaghqaq munaqtauniagga?</i></u>	22
<b>ILAUPKAINIQ TUHAQTITTINIQLU</b>	23
<u><i>Huuq inunqnik katimapkaihimaittut hapkua mighaaqut?</i></u>	23
<u><i>Qanuq NHC-kut tuhaqtittivangniagqat havaaghahanik hapkuninnga?</i></u>	23
<u><i>Qanuq NHC-kut ilaupkainiaqqat hannavingnik ikluliqiyinullu ilauyunik?</i></u>	23
<u><i>Nani naunaiqpaalligniagqik?</i></u>	23

## NAITTUQ

Hunauyuq taamna “Igluliuqatigiingniq: Ikluliuqatigiiktut Havaqatigiighutik” (Nunavut 3000) havaaghaq?

- Taapkua Nunavunmi Ikluliqiyit Kuapuriissat (NHC), kivgaqtuqhugit Kavamatkut Nunavunmi (GN), tuhaqtittihimayaat aullaqtiqviat taamna *Igluliuqatigiingniq: Ikluliuqatigiiktut Havaqatigiighutik* (ilihimayaayuqtauq taimaa Nunavunmi 3000 Havaaghait) ihuaqharahuqaqhugu ikluliuqniq Nunavunmi.
- Nunavut 3000 NHC-kut hivituyumik parnaiyautigyaat ikluliuqpalliayaamik aviktuqhimayumi atuqtughanit 10-nit ukiunit. Parnaiyautikkut, tamangnik nunallaat Nunavunmi ikluqpaningniaqtut.
- Parnaiyautit pingahuiqlugu tapittiniaqtut ukiumi tamaat nutaat inuit ikluqpaghainik ikayuqtulutik ikluliuriamik ikluqalihaaqtunut, akituvallaanngittunik, niuviqtaghaniklu ikluqpangnik.
- 50% haniani taapkua 3000 ikluqpaghanit kavamatkut nanminiriniaqtait inuit ikluqphait, ilangittauq 300 ihumagiayayut ikluqalihaaqtut ikluqpaghautait. Kihinnguqtut taapkua 1,300-nit 1,500-nut ikluqpautit ikluqalihaaqtunut, akituvallaanngittut, niuviqtaghallu ikluqpaghat hanayauvangniat nanminiriyaulutik nanminiqaqtunit nunallaarniluuniit ikluqpaghat manighiunngittunut.

NHC-kut hananiaqhimayait tamangnik 3000 ikluqpaghat?

- Imannaq, 3,000 ikluqpaghat ihumagiayayut nutaat ikluqpaghauayut tuniyauniaqtut **tamangnit** ikluqpaliuqtit nanminiinit/hanayiinit Nunavunmi ukiuq 2030 tikitinnagu. Taapkuaklu kavamatkut, Inuit timiqutait, nunallaat, nanminiuyut hanayiit, nunallaarnilu ikluliqiyit katimaqatigijit.

Qaffinik ikluqpaghanik NHC-kut hananahuat?

- Anginiqhauplutik ikluliqiyuyut Nunavunmi, NHC-kut niuviqniaqhimayut amigaitqiayainik taapkua 3,000-nguyut ikluqpaghat. Taimaa hanalutik 1,400 haniani inuit ikluqpaghainik taimaa havauhituqakkut niuviqhetik ikayuqtigaqtumiklu Inuit timiqutainik. Taimaaluu ikayuutighaliuqlutiklu havaaghaliuriamik ahinik ikluqpaliurniqmik (taapkuatut, akituvallaanngittunik ikluqpaghanik niuviqatigiiktut, nutaat/ihuaqhaqtauhimayut nanminiqarniqmik ikluqpangnik ikayuutinik, qanuqlu).

- Hivituhivaalliqlugit havaaghait parnaiyainiqmik hananiqmiq lu Nunavunmi ikluqpaghanit ikayuutauniaqtuq tamangnut ikluliqtinut/hanayinut, haamlatkunnut, nunallaarmilu ikluliqiyinit (manighiunngittut) parnaiyaittiariamik hanayaamiklu nutaanik ikluqpaghanik nunaniklu hanavalliayaamik.

### Qanuq ikluqpaghat kititauniaqqat?

- Tamangnik ikluliqtuq hananiaqtut uplumimit 2030-mut, kitukiat hanagaluaqlutik, kititauniaqtut inirumayainnut Nunavut 3000-mit.
- NHC-kut naatpangniaqtait tamangnik nutaat ikluqpaliurutighat tuniyauhimayut ikluliurutighait hanayaghamik nayugaghamikluuniit talvanngat Havakviat Atanilluaq Ikluliqtinit.
- Humaannigittuq ikluqpaghat hanayauhimagumik NHC-kunnit, ahinit timiqutinit, nanminilingnit nunallaarmiunit, ikluliqtinilluuniit. Tamangnik ikluliqtuq havaaghait ikluliurutighainik piinnarialiutilgit kititauniaqtut.

### Qanuq ikluqpaghat hanayauniaqqat?

- NHC-kut hanayaghainut akiraqtuiyaamik havauhiqnik atuqpangniaqtut huli ilaupkainahuariamik ikluliqtinut ilauyt nunallaarni manighiuqtunit (taapkuatut, ukiuq tamaat Tughirautait Ilittuqhitiyunik Ilauyumaniqmut (REFOI), ilihimayauyuqtauq taimaa "Nunavunmi Ikluqpaghaliuqtit Akirautait").

### Qaffinik ikluqpaghailiuqqat Nunavunmi?

- NHC-kut naahuriyut taimaa 3,500-nik taimaalu 5,000-nik nutaanik ihuaqhautighanik ikluqpaghailiuqtut. Iharianaqhivaalliqniaqtut nutaat ikluqpaghat Nunavunmi inulrammiit iniqninnguqpalliagumik.
- Nutaatqiyanit 2021-mi Naatjutinit ilittuqhithimayuq taimaa Nunavut 6,800 haniani inulrammirnik inuqaqtuq ukiulgit 10-mit 20-mut, amihuuyut ikluqpaghailiurniaqtut ukiunit 2030-nit.

### Qaffinik ikluqpaghanik hananiaqqat havaaghaigut?

- Nunavut 3000 naallugit nutaanik 3000-nik ikluqpaliurumayut ukiuq 2030 tikitinnagu. Hivulliit aviktauhimayut ikluqpaghat kinguaniittut:
  - **300-nik ikluqalihaaqutut ikluqpaghait/ikluaghait** (hanayauyughat nunallaarni ikluliqiyinit kavamanilu ikayuqtigiiingnit)

- **1,400-nik inuit ikluqphainik** (hanayauyughat NHC-kunnit taimaa havauhituqakkut niuviqhutik ikayuqtigikkullu/kaantulaaktittinikkut)
- **900-nik akituvallaanngittut atuqtaghat nanminighalluuniit ikluqphat** (hanayauyughat Inuit timiqutainit, nanminirnit hanayinit, nunallaarni kavamanit, nunallaarni timiqutinit ikayuqtigiiingnitlu, qanuqlu)
- **400-nik nanminighat atuqtaghat nanminighalluuniit ikluqphat** (hanayauyughat nanminilingnit hanayinit)

Huuq hapkua havaaghat ihariagiyaуват?

- Nunavut ikluqphaiiliurniqmut ayuqhautiqaqtut. Hivituyut havauhirnut ayuqhautauyunit tajja ikluqphaiiliurniqmut ayuqhautauyuq, ikluqphaqariamik atuqtaghaiiliuqtut, utuqqaqpalliayut ikinaaqhutiklu ikluqphat, inighaiiliurniqlu. Ikluqpaqariamik inuit pilaarutiqaqtut iharianaqhunilu.
- Nutaanik havauhighaitumik, ingattainnarniaqtuq atuqtauyuq. Aviktuqhimayumi inugiaghivalliyuq. 2043-nguqtinnagu, Kitittiyit Kanatami naahuriyat taimaa 54,000-nguqniaqtut Nunavunmiut – 17,000-kut amigaiqpaalliqtuq, tapinnuaqhugu inugiangniit Nunavut aviktuqhimangmat 1999-mi.
- Ikluqphat amigaqtut ikluqphaiiliuqtunut akighaitalu hanayaamik akittuqpalliayuq. Qaffinnuanik ukiunit, akighait NHC-kunnut hanayaamik tallimalingnik-ikluqphaghanik akittuqpalliqlimayuq akighaat \$379,780-taalaupluni 2017-18-mi talvunga \$923,447-taalamut 2021-22-mi.
- Havauhituqakkut niuviriamik ikluliuriamiklu aulapkaittiarnaittuq taamnalu Nunavut 3000 tunngaviuyuq naatkutigiiktumik niuviriamik ikluqphaghanik.

## NUNAVUNMI IKLUQPALIURNIQMUT HAVAAGHAIТ

Kina ikluqalihaaqtunut ikluqpaliuqniaqqa/ikluaghaliurniaqqa?

- Ikluqalihaaqtut ikluqphaghat/ikluaghait hanayauniaqtut talvuuna havaaghanut-kihinnaq ikayuqtigiiingnit taapkualu GN-kut havakviit taapkuatut Havakviat Inuliqiyit, Inuit Timiqutait, Haamlatkut, manighiungittullu.
- Nunallaarni katimaqatigiit ikluliqiyinullu ilauyt ilauquyauniaqtut ihumainik tuhaqtittiyaamik nutaanik ikluqalihaaqtut ikluqphainut havaaghainik talvuuna ukiuq tamaat Tughirautait Ilittuqhitiyunik Ilauyumaniqmut (REFOI) havauhiigut (taapkuatut, “Nunavunmi Ikluqphagliuqtit Akirautait”).

## Kina akituvallaanngittunik ikluliuqniaqqa?

- 900 haniani akituvallaanngittunik ikluqpaghanik hananiaqhimayut talvuuna inuit Timiutaigut, manighiunngittunit, nunallaarni timiutaigut, nanminiqaqtnillu. NHC-kut nanminirilaitait hapkua ikluqpaghahat – ikluqpaghahat nanminiriyauniaqtut hanayinit taapkualu/uniit nanminiqaqniaqtut hivunighami.
- Akituvallaanngittut atuqtauyut taapkualu/uniit nanminiuyut ikluqpaghahat ikayuqtauniaqhimayut inuit ikayuutainik niuviqtinik taimaa nutaanik angiyunik ikayuqtigiktumik niuviqtut, akighainut ikayuutit, taapkualu/uniit nanminiqarniqmut manighautikkut (taapkuatut, akighaanut akiliqtuiyut ikayuutainik).
- Nunallaarni katimaqatigiit ikluliqiyinullu ilauyut tunihiquyauniaqtut ihumaliugainik akituvallaanngittunut ikluqpaghanut ikluqalihaaqtullu ikluqpaghainut talvuuna ukiuq tamaat “Nunavunmi Ikluqpaghaliuqtit Akirautait” Tughirautait Ilittuqhitiyunik Ilauyumaniqmut (REFOI) havauhiigt.

## Kina niuvigaghanik ikluliuqniaqqa?

- Nanminilgit hanaiit ikluliuqniaqtut amigaitqiyanik niuvigaghanik ikluqpaghanik ihumagiplugu ikluqpaghalliuqtut.

## Kitunik ayuqhautinik hapkua parnaiyautit ihuaqhaitjutauvak?

- Malruk ayuqhautit tajja ayuqhautigivagait taapkua naamanngittunik manighaqtariamik hivikittuniklu parnaiyainiqmut havauhiit.
- Nunavut 3000 manighaqpaaallirumayut ikluqpaghanut GN-kunnit ahiagullu manighaqpaaallitighanik ahinit ikayuqtinit taapkuatut Kavamatuqakkut Kanatami, nunallaarni haamlatkut, nunallaarni ikluliqiyit, nanminilingnillu.
- Ihuaqhaitgivagailu tajja parnaiyainiqmut ayuqhautainik ihivriuqpaalliqhutik parnaiyaiplutik. Amihuuyut ikluliqiyinut ilauyut Nunavunmi parnaiyaiyunullu ikluqpaghanik atuqhugit 10-nguyut ukiut taimaa ikayuqtigiiit katitiriamik parnaiyautainik, havaaghainik, niuviqtaghainiklu, taimaalu nunanik hanavallianiqmik.

## Hunat nakurutauuyut?

- Ahiagut ikluqpaghat, amihuuyut nakurutauuyut hapkua havaaghakkut nunallaarnut. Uuktuutit ilaliutihimayuq:
  - Manighaqhiurniqmut hanavalliayut ilauyt angiyunut hanayaghanut aviktuqhimayumi tamaat
  - Havaktighaliuriamik Inungnik Nunavunmiuniklu hanayit havaaghainit
  - Nutaannguqhimayunik parnaittiaqhimayuniklu nunallaarnut aviktuqhimaniinullu parnaiyautit
  - Nutaannguqhimayut aviktuniqmut maligaghaliuqhimayut
  - Ihuaqhivaalliqhimayunik nunaanik parnaiyainiqmut hanayunullu havauhirnik
- Nunavut 3000 amigaiqpaalliinnariaqaqtait ilikkuuqtut ikluliuqtit ikayuqtigiiklu aviktuqhimayumi havaktighaqariamiklu aviktuqhimayumi havaktighaliuqlutiklu kiuhiyaamik ikluqpaghailliurniqmut tamangnik nunallaarnilu.
- Nunavut 3000 nakuuyunik havaaghaqaqtittiniat Nunavunmiunik manighuriamik amigaiqpaalliriamiklu ayuiqhaiplutik ilihaqqtut ilihimattiaqtuniklu hanayighanik nunallaarni havaktiuyunit. Maliktaghat ihumagipluginit ilihaqtitaghat havaktunullu ilauyt iliqahtiuyauniaqtuq tamangnut ihuaqtunut angirutinut kaantulaanullu.

## Kinakiaq anitauniaqqa inuit ikluqpautainit?

- Imannaq, kimik anipkailaittut inuit ikluqpautainit ilaupluni talvunga Nunavut 3000 havaaghainut.
- NHC-kut ihivriuqniaqtait nutaannguqtqiqlugu inuit ikluqpautainik atuqtitauuyut akighait aulapkaiyaamik ikayuutinik. Kinguani, ilangi inuit ikluqpautainik ikluqpalgit nuuttumaniaqtut akikitqiyamut ikluqpangnut.
- Nunavut 3000 hananiaqhimayut 1,400-nik inuit ikluqphainik. Akituvallaanngittunik ikluqphananik uuktuqtaghaqarniaqtuq taapkununnga amigaitqiyaniq tikkuaqtaghaqarumayut nayugaghainik.

## Kimik anittiniaqqat havaktit ikluqpautainit?

- Imannaq, kimik anipkailaittut havaktit ikluqpautainit ilaupluni talvunga Nunavut 3000 havaaghainut.
- NHC-kut ihivriuqniaqtait nutaannguqtqiqlugu GN-kut havaktiinut ikluqpainnik atuqtittiniqmut akighainut ikayuutit aulapkaittiaramik.

- Naahuriayuuq taimaa ikluqpaghailliurniaqtut nutaanik akituvallaanngittuniklu niuvigaghaniklu ikluqpangnik ihariagiyauniaqtut tajja GN-kut havaktiinut ikluqpalingnut.

Qanuq uuktuinnariaqaqqinga nutaamik ikluqphamik? Ahiittumik havauhiqaqqa?

- Inuit ikluqphautait ilayauniaqtut tajja ikluqpautainut iniqtauhimmaarumik. Talvuuna, tajja havauhiuyut uukturiamik inuit ikluqpautainik aulahimmaarahuaq.
- Inuit ilagiillu uukturumayut inuit ikluqpautainik hivayaqtaghariyat nunallaarni ikluliqiyit naunairiamik iklunilaaghainik titiriamiklu tughirautinik nunallaarminkik Ikluliqiyiinut (LHO).
- Titiraqhimiayuq LHO-nguyunik takuinnarialik talvani <http://www.nunavuthousing.ca/contact>.

## NUNALLAARNI IKLUQPANGNIK AVIKTUIYUT

Kitut nunallaat ikluqpaningniaqtut?

- **Tamangnik** nunallaat nutaanik ikluqpaningniaqtut talvuuna Nunavut 3000 parnaiyautaigut.
- Naunaitkutat ataani takupkaiyuq **hivulliqnik** avighimayunik ikluqphaganik nunallaarni tamaat. Aghuurnaqtuq naunaiqhimayaamik hapkua **nappait ihuaqhiyauvangniat havaaghat aulatillugit ihumagipluginit aallannguqtaqtut ikluqhailliuqtut taapkualu/uniit inuqarniinut naunaikutait, hanavalliayut nanminigharnik, nunallaarnilu nunanik ikluliuqvighait (taapkuatut, imaq, anaqtatut, alruyaqtuqtut, apqutit) havaaghaita.**
- NHC-kut nakuatut havagahuahimmaaqqtut kiuhiyaamiklu havauhiinit aviktuiplutik niuvigaghanik nunallaarni tamaat.

Nunallaarni ihumagiayullaqtut	Ikluqalihaaqtut Ikluaghait (Nayugaghait Naunaiqtauuyughat)	Nutaat Inuit Ikluqphautait	Nutaat Akituvallaanngittut Ikluqphaghat	Nutaat Niuvigaghanit Ikluqphaghat	Nutaat Ikluqphaghat
Ikpiarjuk		50	10	0	60
Arviat		165	90	40	295
Qamaniittuaq		75	80	25	180
Iqaluktuutiaq		50	60	30	140
Igluligaajuk		10	10	0	20
Kangiqtugaapik		15	50	20	85

Salliq		45	20	10	75
Uqhuqtuuq		50	40	20	110
Ausuittuq		5	5	0	10
Iglulik		80	60	20	160
Iqaluit		320	170	120	610
Kimmirut		10	5	0	15
Kinngait		70	10	5	85
Kugaaruk		10	20	5	35
Kugluktuk		40	30	5	75
Naujaat		50	20	5	75
Pangnirtung		45	30	10	85
Mittimatalik		25	40	15	80
Qikiqtarjuaq		20	5	0	25
Kangiqtiniq		145	95	70	310
Qausuittuuq		5	10	0	15
Sanikiluaq		10	20	0	30
Sanirajak		15	10	0	25
Taluryuaq		60	5	0	65
Tikiraqjuaq		30	5	0	35
<b>Atauttimut</b>	<b>300</b>	<b>1,400</b>	<b>900</b>	<b>400</b>	<b>3,000</b>

Kitut nunallaat nutaanik ikluqpaghanik hannaviuniaqqat 23/24-mi?

- Tamatkiumayumik, haniani 216 nutaat ikluqpaghahat parnaiyaqhimayut talvuuna January 2023-mi inuit Tughirautait Tughirautinik RFP (54-nguyut inuit ikluqpaghahit taapkualu 12-nguyut GN-kut havaktiit ikluqpaghahit) talvuunalu Ikayuqtigiiktut Angirutaigut taapkualu NCCD (150-nik inuit ikluqpaghainik).
- Taamna inuit RFP-ngat 66-nut ikluqpaghanut ilauyut taapkua: Mittimatalik (12), Qauyuittuuq (10-nik ikluqpangnik), Salliq (12-nik ikluqpangnik), taapkuaklu nunallaat hivuani parnaiyaqhimayunik ikluqpaghahat nutqaqtitauhimayut 2021-mi 2022-milu akituvallaarmata hanayumayut, talvanilu Kinngait (10), Qurluqtuuq (12), Pangniqtuuqlu (10).
- Talvuuna NCCD-kut Ikayuqtigiiit Angirutaigut, 150-nik nutaanik inuit ikluqpaghahit parnaiyaqhimayut 23/24-mi hanayauyughat talvani nunallaarni
  - Qikiqtaaluk: Iksiaryuk (20), Iqaluit (18)
  - Kivalliq: Arviat (20), Qamanittuaq (20), Kangiqliniq (20)
  - Kitikmeot: Iqaluktuuttiaq (10), Uqhuqtuuq (20), Taluryuaq (20)

Qanuq NHC-kut havaqatiginiaqhimayait nunallaat ahiillu ilauyat parnaiyariamik hanayaamiklu nutaanik iklupaghanik?

- NHC-kut katimaqtigivalliayait taapkua Nunavunmi Katimaqtigiiktut Nunallaat (NAM), kitukiat haamlatkut, Qulliq Alruyaliqiyit Kuapuriissat (QEC) taapkualu GN-kut Havakviat Nunallaarnik Kavamaniklu Ikayuqtit (CGS) ikayurahuqaqhugit ilauyulluat naunaiqhitigiighutik parnaiyaiyaamik nutaanik iklupaghanik.
- Ilaani, nunallaat nutaanik nunallaarnut parnaiyautiqaqtughat aviktuiniqmulluniit maligaghaliuqhimayunik parnaiyaqhimayunik ikluqpaliuqvigiyaaamik. Nunallaarni ikluqpaghaliuqviit (taapkuatut, tuapalianik tunngavighaq, imaqmik anaqtautinullu ikayuutit, apqtighat, alryaqtuqtunullu) ihumagiyauyughat.
- Nunallaarmiunik ilihaiyaamik irinigiyauyuq. NHC-kut havaqatigiyait taapkua Havakviat Inuliqiyit (Havaktighaliuqtut Havakviat), Nunavunmi Ilihaqpaalliqvik, NCCD-kullu ikayuriamik ilihaqtittiyut ilittuqhariamiklu inungnik tamangnit nunallarnit ilauyughat nutaanut ilihaqtaghanut hanayughanullu havaaghainut.

Naamayumik nunaqaqniinggaqqa hapkununnga nutaanut iklupaghanut?

- Kinguvaqtihimaittumik ihuaqhaqtauhimayunik “pualriqhuinnarianiktumik” nunamik ayuqhautiqaqpaktut amihunit nunallaarnit ayuqnaqhivaalliqniaqhuni ikluqpaliuqpalliagumik.
- NHC-kut ihuaqtukkut atuinnarianigumayaat ikluqpaaqarvighat nunat, taapkualu malrungnik natilgit ikluqpait (ilanginilu nunallaarnit, pingahunik natilingnik amigaitqiyanikluuniit) ikluqpangnik.
- Naamayunik nunallaarnit hiuraqtaqtaghanik hannavighait, naamayunik imiqtautighanik, anaqtaqvighanik, apqtighanik, alryaqtuqtunullu hanayaghat ihariagiayuyut iniqhiyaamik piyumayainnik talvuuna Nunavut 3000.
- Hivityumi, Nunavut 3000 hivumut-ihumaplutik parnaiyaiyut havauhiit naahuriyauyuq ikayuqpaallitighait nunallaarni nunanik atuqtittiniaqtut havaangit ikluqpaliuqvighaniklu parnaiyaiyaamik.
- NHC-kut havaqatigiyait ikayuqtigiit qauyihiyaamik nunat hailihimaniit tamangnit nunallaarnit kihimi naahuriyut naamayumik ikluqpaliuqvighaqarniat 2023-24-mi inuit ikluqpaghainik hanalirumik.

Qanuriliuqtughauvik nunallaat parnaihimayaamik ikluqpaghanik?

- Nunallaat naamayumik hiuraqaqtughat, imiqtautighat, anaqtaqviit, apqutighat, alruyaqtuvighaniiklu ihuaqtighait nutaat ikluqpaghat. Ikulayunit amirnautqaqtughat ahiniklu nunallaarni ikayuutinik ihuaqtighait aklivaalliqtillutik. Ilaani, nunallaat parnaiyautighalliurniat nunallaarmingnut maligaghaliuqhimayunullu nutaannguqtirutinik.
- NHC-kut havaqatiginiaqtait taapkua Havakviaat Nunallaarnik Kavamaniklu Ikayuqtiiit (CGS) taapkualu Nunavunmi Katimaqtigii Nunallaarnik (NAM) taimaa haamlatkut naunaiqhimayaamik ikayuutighainik ikluqpaghaliuqtut nanminiqariamondiklu havaangit nunallaarmingnit.

## MANIGHAUTIT HANAYULLU QAUYIHAUTAIT

Qanuq akiqarniaqqa Nunavut 3000?

- Nunavut 3000 parnaiyautait naahuriyauyuq akiqaqtughamik haniani \$2.57 pilian-taalat ikluqpaliurutighait nanminiqaqtughat taimaa \$890 milian-taalamik (aviklugu 35%-nguyuq) inungnullu ikluqpaghat akiqaqtumik \$1.68 pilian-taalamik (aviklugu 65%-nguyuq).
- GN-kut, talvuuna NHC-kut, atuqniaqhimayut \$560 milian taalamik 8-nik ukiunit atuqtughanit ikayurahuaqhugu Nunavut 3000 iniqniaqhimayaillu iniriamik titiraqhimayutut talvani Katujjiluta havaaghainit amigaiqpaalliriamik Nunavut ikluliuqtaghait.
- Nunavut 3000 naahuriyuttauq taimaa ahinit manighaqvighait taapkuanguyut:
  - \$300 milian taalamik tuniyauniaqhimayut Kavamatuqanit Kanatami
  - \$500 milian taalamik nutaat manighautit Kavamatuqanit kanatami tughiqtauhimayutut taapkuninnga NTI-kut GN-kullu
  - \$845 milian taalamik uqaqtauhimayut ITK-kunnit kavamatuqait 2022 manighautainit – ilangi maniit naahuriyauyuq tuniyauniaqhimayuq NTI-kunnut Inuit ikluqpautighainut Nunavunmi
  - \$890 milian taalamik nanminighait/nunallaarni ikluqpaghat akituvallaanngittut niuvigaghallu

## Qanuq akiqaqniaqqa nutaat ikluqpaghāt?

- Akighait nutaat ikluqpaghāt ihumaliuqtauniaqtut amihunit ilittuqhītīt taapkuatut ikluqpaum aktiniagut, qanurittaagħa at ikluqpak (taapkuatut, ilagiit ikluqpautait taapkualluuniit tallimalik ikluqpautit taapkuakluuniit 12-nik ikluqpautit, qanuqlu nayugagħa allu).
- Inirumaya ita Nunavut 3000 taapkua hanayaghait amigaitqiya t-akituvala anngittut ikluqpaghāt niuvigaghallu. Ikayuriamik hapkuninnga, NHC-kut nutaanik hanayaghanik akituvala anngittuk ikluqpaliuqatighainik ikayuutighaliuqniaqtut nutaannguqtıqlugulu nanminiqaqmut ikayuutait.

## Qanuq ikluliuqpallianiaqqita akittuqpalliaplutik hanatjutighat nunaqyuami amigaqtumik ayuqhautiqaqħutik?

- Nunavut 3000 amihunik havauhikkut ikluqpaghanik hanavaktut taimaa havauhiuakkut ikluqpaghanik niuviqħutik ahiagħalli ikayuqtigjt angirutaigut taapkuaklu Inuit timiqtat, ukiuq tamaat Tughirautat Ilittuqhītiyunk l-lauyumaniqmut (REFOI) nakuuyumik ihumaliuqhimayunk havaaghaniklu qiniqhiaplutik.
- Taamna 10-nik ukiunik Ikayuqtigjt Angirutaigut taapkuaklu NCCD-kut amigaitqiyanik ikluqpaghanik ihumagivagħajt atuqtughanit 10-nik ukiunik naahuriyauq akikitqiyanik hanayaamik.

## Akighainut tajja nanminiuyut niuvigaghallu ikluqpaghāt iħililita uniaqqa?

- Nanminighat ikluqpaghāt niuviqtau yugħat naahuriyauq hakuginnga ariamik. Nanminiuyut ikluqpait aviklugu 1/5 nguyuq tamatkiqlugħiit Nunavunni aimaviuyut. Nunavunni, 22% ikluqpait nanminiqaqtumit-nayuqtau yugħi taimaalu 67.8%-nguyuq Kanatami tamatkiqlugħiit.
- Naahuriyauq taimaa 400 haniani ikluqpaghāt hanayauniaqtut ihumagi plugit ikluqpalliuqtut manighaqħiġi tħalli ikinaaqpagħutik, piqarumik, inungnit niuviqtau yugħi.
- Ikluliuqtit ikluliuqpangnijaqtut nanminighanik ihumagi plugu nanminiqaq ikluqpaghalli luqtut. Ahiagħu amigattunni ikluliur umanngitt.

## Qanuq hivituyumik aulapkaiyaamik akighaqqa Nunavut 3000?

- Aulahimmaaqtumik aulapkainiqmut mihingnautiqaqniaqtuq angiyunik hanayunik inuillu ikluqalihaaqtullu ikluqpaghainik. Ukiuq tamaat aulapkainiqmut akighait atauhiq inuit ikluqpautainik \$28,600-taalauyuq, anginiqhaiit akighautit qullirnut akiliqtuivaktut. Taimaa akiqaqtumik, ahiagut 1,400-nguyut inuit ikluqpaghailt ihariaginiaqtut \$40 milian taalamik avatquuttugu akighait aulapkaiyaamik.
- Aulapkaiyut manighautainut avatquutighainik ihariagilattut qaffinik ukiunik kinguani angiyut hanataaqhimagumik. Ikighivaallirahuariamik manighautinut ikpingnautit hivituyumik aulapkaiyaamik ahiqquiqhimayaamiklu inuit ikluqpautainik, nutaat ikayuutighat taapkuatut akituvallaanngittunut ikluqpangnut atuqtaghailt akighainut ikayuutighait hanayauniaqtut.

## Nunavut 3000 iniqhiyumapluni parnaiyautauyuq. Qanuq ilihimavit iniqhittiariagharnik?

- NHC-kut naunaiqhivangniat ukiuq tamaat iniqpalliayaanik iniqniaqhimayainik atuqhutik naunaitkutanik Havakvianit Atanilluaq Hanayinit.
- Hanayut qauyihaudait ilittuqhitihimayut talvani Nunavut 3000 inuit parnaiyautainit takuinnarialik talvani –  
<https://www.igluliuqatigiingniq.ca/>

## ATAUTIKKUUQTUT TAAPKUALU INUIT TIMIQUAIT

Qanuq NTI-kut ilauvak?

- NTI-kut ikayuqtigilluaqtavut aulattiarnianut Nunavut 3000. Taamna Katujjiqatigiinniq Havaaghait taamnalu 2022 Ikayuqtigiiit Uqauhiit ilittuqhitihimayut ikluqpaqaramik ikayuqtigikiitumik irinigiyauyuq GN-kunnit NTI-kunnillu.
- 2022-mi kavamatuqakkut manighautainit, Kavamatuqakkut Kanatami tunihimayut \$845 milian taalamik atuqtaghat 7-nit ukiunit ikayurahuaqhugit Inuit ikluqpaghainut. Ilangi hapkua manighautit naahuriyauyut tuniyauyaamik NTI-kunnut ikluqpaliuqtut ikayuutighait Nunavunmi.
- NTI-kut parnaiyautighaliuqtut niuviriamik ikluqpaghanik taiyauyuq *Angirratsaliulauqta: Nunavunmi Inuit Ikluqpaghainut Parnaiyautit (NIHAP)*. Taamna NIHAP ilittuqhitiivaktuq tajja hanayughanik ikluqpaghanik irininaqtutut. Naallugit ikluqpaghat hanayauyut NTI-kunnit talvuuna NIHAP iliqahtiuyauniaqtut talvunga Nunavut 3000 qauyihautainut.
- Ihuaqhautit ayuqnaqtunut ikluqpaiiliuqtunut ihariagiayit nakuutqiyakkut piyauvaktut ikayuqtigikiituk havaqatiqaqhutik havakvingnit tamaat kavamatkunnillu.

Qanuq Aviktuqhimayumi Inuit Katimayiit (RIA) ilauniacqqa?

- Hakugiktuq Nunavut 3000 taimaa katitirivaktuq ayuittunik irinigiyainiklu amihuuyut ikayuqtigiiit. Aallanik havauhiqaqhutik manighariamik ikluliuriqamiklu hivulliqtiuniaqtuq hanatuniqmut amigaitqiyanolu ikluqpaghanut, ihumagilluaqtavut tajja.
- Aviktuqhimayumi Inuit Katimayiit (RIA) hanayiillu kuapuriissait irininaqtunik inirumayainiklu ikluqpaghraqarniqmut ihumavaktut ihariagiyaikkut nunallaarmiut aviktuqhimaniillu.
- NHC-kut naahuriyut taimaa ilittuqhitiplugu hivituyumi parnaiyautighait ikluliurniqmut, manighaqviit, hanayiit, ikayuqtiniklu havaqatigiikpalliayaamik amigaiqpaalliriamik nutaat ikluqpaghat hanayauyughat hamani aviktuqhimayumi.

Hunauyuq katimaqatigiiktumik tughirautait manigharnut GN-kunnit NTI-kunnillu?

- Ihuaqhainahuariamik Nunavunmi ikluqpaghailiurniq, Nunavut Tunngavikkut Timingat (NTI), kivgaqtuqhugit Nunavunmiut Inuit, taapkua Nunavunmi Ikluliqiyit

Kuapuriissat (NHC), kivgaqtuqhugit Kavamatkut Nunavunmi (GN), ilikkuuqtumik kihimi ikayuutauyunik parnaiyautiliuqhimayut amigaiqpaalliuutighaq ikluliuqtaghanik ikluliqiyunit.

- Ataуттіккут, NTI-кут ikluqpaghanut parnaiyautait, taiyauvaktuq *Angirratsaliulauqta: Nunavunmi Inuit Ikluqpaghainut Parnaiyautit (NIHAP)* taamnalu NHC-кут ikluqpaghanut parnaiyautait taiyauvaktuq *Igluliuqatigiingniq: Ikluliuqatigiiktut Havaqatigiighutik* (taiyauvaktuqtaу taimaa Nunavut 3000 Havaaghait, ikluliuqpallianiaqtut tamangnit nunallaarnit Nunavunmi, ikayuqlugit havaaghaghiaqtut ilihaqtitaghallu Inungnut, niuviqlutik nunallaarni manighiurvighanik, hakugighaqlugillu nunallaarni ikluliqiyihat).
- NTI-кут GN-куллу katimaplutik tughirautiliuqhimayut manigharnik \$500 milian taalamik Kavamatuqatkunnit Kanatami avvaa tuniyauniaqhimapluni NTI-kunnut NIHAP-mut atuqtaghaq avvaattauq NHC-kunnut atuqtauyughaq Nunavut 3000-mut.

## NCC HANAYIIT LIMATIT (NCCD) IKAYUQTIGIIT

Hunauyuq Ikayuqtigingnut Angirutit taapkuaklu NCCD?

- Ikayuqtigingnut Angirutit havaaghaliuqpaktut ikayuqtigingnut havaqatigiiktunik hanayaamik haniani 2000-nik ikluqpaghanik ikluliuqtaghainit. Ukiuq tamaat NHC-кут NCCD-куллу angirutitaarahuaqpaktut ukiuq tamaat hanayaghanik ihuaqtunillu angirutighaqliuqpaktut uqaqhimayunut ihuaqhautinut angirutinit.
- Ikayuqtigingnut Angirutit taapkualu NCCD-кут ilittuqhittiaqpaktuq havaaghainit havaaghainik hanayaghaliuqhutik hanayunullu havauhighbainik hanavighaanut akighaanullu ikighilaarutighait.
- Ikayuqtigingnut Angirutit naunaiqhitivaktuq havaaghainik munaqtaghainiklu ilauyunullu akighait havaaghainit nutaannguqtiqtauniaqtut ukiuq tamaat talvuuna Ukiuq Tamaat Niuvigaghanut Aviktaghanullu Angirutit ihumagiplugu ukiumut atuqtauyughat hannavighaallu.

Qaffinik ikluqpaghanik NCCD-кут hananiaqqat talvuuna Ikayuqtigingnut Angirutit taapkuaklu NHC-кут?

- Ikayuqtigingnut Angirutait taapkuaklu NCCD-кут hanayaamik 2,000-nik haniani ikluqpaghanik aulapkaiyiullaqtuq taapkuninnga Nunavut 3000 parnaiyautainik. Ilauyunullu taapkua 200 haniani ikluqalihaaqqtut ikluaghait, 925 inuit ikluqpaghait, 600 akituvallaanngittut ikluqpaghat, 275-niklu niuvigaghanik ikluqpaghanik.

- Ikayuqtigiingnut Angirutit ikayuutauniaqtuq akittuqpalliayunut akighanut hannahiganullu kinguvautinut ihilutauvaktut ikluliqtunut aviktuiplugit amirnautit, katitiqhugit pivighat, havauhittianik atuqhutik, hanayaghaqhiuqhutiklu amigaitqiyanik (taimaatut, haniani 2,000 ikluqpaghat) hivituyaqaqtumiklu (10-nik ukiunik) angirutighanik.

Qanuq hivitunia ilhimayaghallu aullaqtirutauvat hapkuninnga Ikayuqtigiingnut Angirutinik?

- Taamna Kavamatkut Katujjiluta havaaghait ihuaqnighakkut iniqtaghalik ilittuqhitighaq ikluqpaghailliurniq havaaghaliuqhutik ikayuqhugillu hananiaqhimayut 1,000-nik nutaanik ikluqaghanik ukiuq 2025 tikitinnagu.

Qanuq taniqtauniaqqak NHC-kut NCCD-kut ikluliulaitpata angiqtahimayumik akighakkut hanavighaagulluuniit?

- Titiraqhimayutut talvani Ikayuqtigiingnut Angirutilluanit, maligaliqiyikkut akiliqtaghaqarniat hanayaamik/akiliqtuiyaamiklu nutaanik ikluqaghanik angiqtahimayunik Maligaliuqtinit/FMB-kut talvani Ukiuq Tamaat Niuvigaghanut Aviktaghanullu Angirutinit.
- Taamna Ukiuq Tamaat Niuvigaghanut Aviktaghanullu Angirutit angiqtaukpat, aajjikkutaanik/aajjikkutavyaaniklu titiraqaqniaqtuq taamnatut atuqtaulluaqtuq NHC-kut titiraaghait hanayit kaantulaghaitut. NHC-kut akiliqtuivangniaqtut iniqtauvalliayunik hanayunik.
- Taamna Ukiuq Tamaat Niuvigaghanut Aviktaghanullu Angirutit iniriiqhimayunik akighaqarniaqtuq hanayauyughanik angiqtahimayunit hanayit kaantulaaghaigut inuit ikluqaghainik hanayaamik taapkununngalu/uniit ikluqalihaaqqtut ikluaghainik.
- Ukiuq tamaat tamangnik ilauyt angirutighaqhiuqniaqtut ihilutiqarumikluuniit ikluqpaghat ikighilaqhimayunkluuniit ikluqpaghat hanayauyughanit angirutighaqhiuqlutik hanayighat kaantulaaghaanik (inuit ikluqaghait ikluqalihaaqqtullu ikluaghait) manighautinulluuniit angirutinik (akituvalaanngittunut ikluqpangnut).

Qanuq NHC-kut ihuaqhivangniaqqaat hanayit akighainut avatquutit?

- Inuit ikluqaghait taapkualu/uniit ikluqalihaaqqtut ikluaghait hanayauniaqqat atuqhutik akighalluanik hananiqmut hanayaghanullu kaantulaangigut taimaa NCCD-kut ikluliuriamik iliqahiutihimayunik hanayim kaantulaanganit. Ilaani

atuqtuqaqpangniaqtut taimaa NCCD-kut piinnarialutiqarumik hanayaanik aallannguqtiryaamik taimaitpaktuqtauq ahinit GN-kut hanayinik kaantulaaqtitauhimayunit.

- Ilaupluni akituvallaanngittunut ikluqpaghanut, NHC-kut maligaliqiyikkut akiliqtaghaqalaittut ahinik manighautinik akighait avatquutinut. Manighautinut angirutit akituvallaanngittunut ikluqhanut ilittuqhitiuniaqtuq uqauhiqnik maliktaghaniklu taimaa akituvallaanngittut ikluqpait akitiqiyauyuq atuqtut akighainik hivituyumik ihumaliuqtauhimayumik.

Annivighaqqa ikayuqtigiingnut angirutinit?

- Tamangnik ilauyt qauyihaitqikvighalgit ikayuqtigiingniit ukiuq nunngutaanit – angirutinit nutqautinut uqauhiqaqtuqtauq.

## ILIHAUTIKHAINIT

Ilihaqtitauniaqqat?

- Angiqhimayuq – Nunavut 3000 ilihaqpaalliqvighauyuq Inungnut Nunavunmiunullu aviktuqhimayumi tamaat.
- Hanayiit hannaviulluaqtut Nunavunmi ikighilaaqhugillu hivuraaniqmiut havaktighat ilihaqtipaalliqhugit ikayuutauniaqtuq hivituyumi angiyunut akighainut ikluliutut aulahimmaqtunullu ahiqqiyayunut ikluqpangnik.
- NHC-kut, Inuliqiyit, Nunavunmi Ilihaqpaalliqviat (NAC), NCCD, NTI, taamnalu Makigiaqta Inuit Ilihaqtittiyut Kuapuriissat unipkaarutigiiliqtut parnaiyaiyaamik aulapkaiyaamiklu katitiqhimayunik ilihimattiaqtunik havaktighanik ayuiqhayughaniklu havaktillutik aviktuqhimayumi tamaat. Aallat ilihaqtittiyunut ikayuqtii ilauvallianiaqtut havaaghanut parnaiyaiqumik hanalirumiklu.
- Ikluqpaghanut manighaqtaqtut NHC-kunnit, uqauhiit ihumagiplugit ilihaqtughat hanayughallu iliqahtutyauniaqtut tamangnut ihuaqtunut angirutinut kaantulaanullu.

Nani ilihaqtitauvangniat?

- 2023-24-mi, 80-nik haniani ilihaqtitaghaqarniat inungnut aviktuqhimayumit nunallaarnillu hananiaqhimayunit:

- Qikiqtaaluk: Ikpiaryuk, Iqaluit
- Kivalliq: Arviat, Qamanittuaq, Kangiqliniq
- Kitikmeot: Iqaluktutiaq, Uqhuqtuuq, Taluryuaq
- Kingulliqpaat nayugaghaat ilihaqtaghut ihumaliuqtauniaqtuq ihumagipluginit ilihaqtaghut tamangnit nunallaarnit, kihimi ilihaqtaghutqurniaqtut tamangnit nunallaarnit hanniuniaqtunit.

### Qanurittunik ilihaqtaghanik ilihaqtittiniaqqat?

- Amihuuniaqtut ilihaqtaghat ilihaqpaalliqtaghalla inuit inmikkut iliharumayainnik. Iliaqtaghakkut ayuiqhaqpaalliutauniaqtut ilihimayaghanik havainnarianigiamiklu hanayiit havaaghainit ikayuqhugillu inuit hivumuupalliaplutik havaaghamingnit hanayinit.
- Iliaqttivangniat ilihimayaghanik ilihaqtittiplitik aallatqiingnik ingilravighaqaqlutik ikayuutighait ikluliuqtut.
- Ilahimayaghanik iliaqttiyut ihumagillaqniaqtaat taiguallaghainiq kitittiniqmiklu; havainnarianigiamik ilahimayaghanik taapkuatut havakvingnit ilahimayaghallaat hanayunilu hanningnit parnaihimaniqmik; hanayighat iliaqtaghainik iliaqtaaulutik taapkuninngalu ayuittut hanayit ilitaritjutighainik ayuiqhaqviit; iliaqtaupliliklu havaktighat hanayit havaaghainit taapkuatut ikluliuqtut, alruyaliqiyit, tuqutjaliquiyit, minguliquiyit, ahiquuiyaiyllu.
- Iliaqtaaghimagumik, inuit atatavangniat hanningnit-havaamingnut ilahimayaghanik nuutpallialutik hanayut havaaghainut nunallaamingnit.

### Qanuq naunaiqhimaniaqqik ilaunginnariaqaruma ilihaqtaghanut?

- Nunavut 3000 iliaqvighatqiuyuq ilihaiyaamik Inungnik Nunavunmiuniklu havaktighanik aviktuqhimayumi tamaat.
- Kinakiaq nunaqaqtut nunallaari hanniuyughanit ayuiqhayumayullu nutaanik ilahimayaghanik ilipalliayaamik havaaghqihuriyamik hivumuupalliayaamikluuniit hanayit havaaghainit, ilaunginnarialgit iliaqtaghanut. Aviktuqhimayuit nunallaallu hanniuniaqhimayut, taapkuanguyut:
  - Qikiqtaaluk: Ikpiaryuk, Iqaluit
  - Kivalliq: Arviat, Qamanittuaq, Kangiqliniq
  - Kitikmeot: Iqaluktutiaq, Uqhuqtuuq, Taluryuaq

- Inuit ilauyumayut ilihaqpaalliqtaghanut hivayaqtaghariyaat nunallaarmingnit Ilihaqpaalliqviat taamnaluuniit Nunallaarni Hanavalliyunit Titiraqtit (CDO) qaffiuyut kitunkiaq nunallaarni Nunavunmi talvanilu Iqalungni Qikiqtaalungmi; Kangiqliniq Kivalliqmi Aviktuqhimagumi; Iqaluktuuttiaqlu Qitiqmiuni Aviktuqhimagumi. CDO-nguyut nayugalgittauq Pangniqtuumi, Iklulik, Arviat, Qamanittuaq Qurluqtumilu; taapkualu Ilihaqtitauyut Havaktighat titiraqtit talvani nayugalgit Iqalungni, Kangiqliniqmi, Iqaluktuuttiaqmilu.
- Ilihaqtughaqhiurniaqtut 2023-mi ikluliuliqtinnatik kihimi kinakiaq ilauyumayuq ilihaqtughanut, hivayainnariaqaqtait CDO-nguyut tajja, naunaiqpaalliriamik.

### Ilihaqtaaqhimayughauvik angayughiit ilihaqvianit ilihaqatautinnanga?

- Imannaq. Amihuuniaqtut ilihaqtughat ilihaqpaalliqtaghallu inuit inmikkut iliharumayainnik. Ilihaqpaalliqvighat ayuiqhaqviuniaqtuq ilihimayaghanik havainnariamiklu havaaghanut hanayinit.
- Ilahimayaghanik ayuiqhaiyut aullaqtiiinnarialgit ihumagilluaqhugu taiguallaghainiq kitittiniqlu; havainnarianigiamik ilahimayaghanik taapkuatut havakvingnit ilahimayaghalluat hannavingnilu parnaihimaniqmik.
- Hivituyumi, inuit ayuiqhavalliavaktut ilahimayaghanik havainnarianikmiklu, nuutpalliavaktut ahinut ilihaqtughanut taapkuatut hanayutinnatik-ilihaqtughanik taapkualu ilihimattiaqtut hanayighat ilitaritjutighainik ilihaqtughat; ilihaqpaalliqtullu havaktitauplutik hanayunut ilauyut hanayiit taapkuatut ikluliuqtit, alruyaliqiyit, tuqhutjaliqiyit, minguliqhiyit, ahiqquiyaiyillu.

### Manighainnariaqaqqik ikayuutighamnik ilihaqtillunga?

- Hii. Inungnut ilauyut ilihaqtughanut ilihaqpaalliqtaghanullu, manighainnariaqarungnaqhiyut ikayuutikkut taapkuatut Iniqnirit Ilhaqtut Ilihaqtitauyullu Ikayuutait (ALTS), Ilihaqtut Ikayuutait, Ilihaqpaalliqtullu Havaktitauyut Havakvingnit.

### Havaaghaqaqtughauvik havaaghaqhiuqlungaluuniit havaghimayughauvikluuniit ilihaqpaalliriamik?

- Imannaq. Pitquhimayittuq taimaa havaaghaqaquhimayunik hivuanit ilahimayagharniklu hanayunit ilauyaamik ilihaqpaalliqtunut.

- Kinakiaq nunaqaqtuq hannaviuniaqhimayunit ihumavaghutiklu ayuiqhayaamik nutaanik ilihimayaghanik ilihimavaalliriamiklu hanayinit havaaghaqhiuriamik, ilaunginnarialgit ilihaqtitauyunut.
- Hapkua ilihatqikvighauuyut Inungnut Nunavunmiunullu havaktighanik aviktuqhimayumi tamaat nutaanik ilihimayaghanik ayuiqhayaamik ilihimavaalliriamiklu hanayinit havaaghaqhiuriamik hanayiit hannaviinit ikayuqhugillu ikluliupalliayut nunallaarnit.
- Hanayiit hannaviulluaqtut Nunavunmi ikighilaaqhugillu hivuraaniqmiut havaktighat ilihaqtitpaalliqhugit ikayuutauniaqtuq hivituyumi angiyunut akighainut ikluliuqtut aulahimmaaqtunullu ahiqquiyaiyunut ikluqpangnik.

Umikvighaqqa uukturiamik ilihaqtaghanut?

- Imannaq. Ilihaqtughaqhiurniaqtut 2023-mi ikluliulitinnatik kihimi kinakiaq ilauyumayuq ilihaqtaghanut, titirainnariaqqaat NCCD-kut talvani [hr@nccig.ca](mailto:hr@nccig.ca) nunallaarmingniluuniit Inuliqiyiit Havaghaqhiurniqmut Havaktia (CDO) uplumi naunaiqpaalliriamik.
- 2023-24-mi, 80-nguniaqtut ilihaqpaalliqvighat ilihaqtitauniaqtut inungnut aviktuqhimayumit nunallaarnillu hannaviuniaqtunik hivunighami.
- Ilihaqpaalliqvighat aulahimmaarahuat kinguani 2023-24-lu ilihaqtughaqhiuqhimmaaqlutik havaktighaqhiuriamik nunallaarmiunik.

## NHC-KUT IKAYUUTAIT AULAPKAIYAALLU

Kitut ikayuutinit aallannguqtaghauuyut?

- Ikayuutinik aallannguqtigtughat taapkua tajja qaffiuyut NHC-kut Nanminiqarniqmut ikayuutit, Inuit Ikluqpautainut Akighat/Havaktit Ikluqpautainut Akighait taapkualu Havakviat Maniliqiyit ikluqpangnut ikayuutit nutaannguqtiqhimaittut qangaraaluk.
- Tajja akituniqhait akighat ikluqpangnut ilauuyut hapkununnga ikayuutinut ayuqhautaulaaqtut aullaqtittivalliayaamik akituvallaanngittunik ikluqpaghanik niuvigaghaniklu ikayuutinut.
- Inuit havaktiillu ikluqpautainut akighait ikighivaalliutauvaktut nanminiqarniqmut ikluqpautighanik. Ikluqpangnut ikayuutit ilaani akikitpallaaqpaktuq

niuvrutigiyumayaamingnik ikluqpangniittut nuuttaamingnik nanminiqarniqmut talvungalu/uniit akituvallaanngittunut ikluqpaghanut.

- Ahiagullu, ikayuutit nutaannguqtiauyughat taapkua tajja atuqtauyut ikayuutaunnginnamik naamayunut niuvigaghanut/akiktuvallaanngittunut ikluqpaghaliurniqmut.

#### Hunauyuq akituvallaanngittut ikluqpaghat?

- Aullaqtitauniaqtuq 2023-mi, NHC-kut aullaqtittiniaqhimayut akituvallaanngittunik ikluqpaliuqtughat havaaghainik hivullirnik ikluqpaghanut 100-nik.
- Naunaiqhimayaptingnik ilihaqviuyumit havaaghamit, nutaaq ikayuutik atuqtitauniaqtuq 2024-mi.

#### Kitut aallat ikayuutit nutaannguqtiaqtaghat?

- Ahiagut taapkua nutaat akituvallaanngittut ikluqpaghat, aallat ikayuutit nutaannguqtiauyughat taapkuanguyut:
  - Nutaak Ikluqaqtiauyut Akighainut Ikayuutit
  - Hanatqighimayuq inuit ikluqpangnik atuqtiauyut akighait
  - Hanatqighimayuq havaktiit ikluqpainut akighait taamnalu GN-kut Ikluqpangnut Ikayuutit
  - Hanatqighimayuq nanminiqarniqmut ikayuutit (taapkuatut, Nunavunmi Akighainut Ikayuutit, iklualingmik kuapuriissanik ikayuutit)
  - Qanuqlu

#### Taapkuatut GN-kut, NHC-kut amigattunik inuittunik ikluqpautilgit. Taapkua NHC-kut munarilaqqigik hapkua havaaghat?

- Nunavut 3000 ilaupkainiaqtuq ikayuqtinik hannatuyumik havauhighaqhiuqlutik hanayunit, havaaghanik munaqhiyunik, hanayaghaliuqtunik, hanayuniklu. Ahiagut hapkua havaktighat, NHC-kut ihariattiniaqtut ahinik havaktighaniklu ikayuqtighat, munaqtuyughat, kaantulaanik titiraliqiyughat, maniliqiyighallu taimaa ilihaqtaghanit inirumayat, naunaikutaghait, maniit atuqtaghat iniqhimayaamik, havauhittiallu ayuiqhaqtauyaamik.
- NHC-kut havakvingnik ihivriuqhiyut taimaa havaktighaqariamik ihariagiyanik aulapkaiyughat ikayuutinik. Havaqatiginiaqtait Nunallaarni Ikluliqiyit Katimayiit (LHO-nguyut) taapkua inuit ikluqpautait amigaiqpaalliqhutik ikluqpaghaqariamik munaqtaghainik ahiqquyaqtaghainiklu Nunavunmi tamaat 25-nguyunit nunallaarnit.

Qanuq taamna Nunavut 3000 havaaghaq munaqtauniaqqa?

- NHC-kut makitapkaihimayut Katimayinik nunngutaanit 2011 munaqtuyughat timiqutimik havaaghanullu ataniqtuqtuitjutinik aulapkaihimayut ilittuqhitiyumik havaaghainik Tuklia Atannguyam (Angayuqqaaq/CEO), Angayughiit Titiraqtit, Niruaqtauhimayut Titiraqtit, Kivgaqtiillu Ikayuqtigii Timiqutit.
- NHC-kut ikluqpaliurniqmut kaantulaanik tunihiyughat Maligaliuqtinut FMB-mullu ihumaliuqtaghait. Hapkua kaantulaat ihumaliuqtauvaktullu pitquyahimayukkut maniliqiniqmut ihuaqhautikkut Maligaliuqvingnit.

## ILAUPKAINIQ TUHAQTITTINIQLU

Huuq inungnik katimapkaihimaittut hapkua mighaagut?

- Hivituyumik katimatjutauvaktut ikluqpaghah ukiut atuqtillugit. Ilauyullu Ikluliuqtaghanut Maliktaghat, naunaitkutaita Inuit timiqutait (ITK-kut NTI-kullu), nunallaarni katimatjutaupluni haamlatkunnit (taapkuatut, Iqaluit Havaktitauyut Katimayit Ikluliqiyunit 2021-22-mi).

Qanuq NHC-kut tuhaqtittivangniaqqat havaaghanik hapkuninnga?

- NHC-kut naunaiqhitivangniat hapkua havaaghanit qanukiaq havauhikkut, taimaalu kihimi nutqautaunngittumik NHC-kut qaritauyakkuurutaigut, inuit tuhaqtittiviigut, GN-kut Tuhaayaghaigut, nunallaarni naalautikkut, inuillu tuhaayaghaigut.

Qanuq NHC-kut ilaupkainiaqqat hannavingnik ikluliqiyinullu ilauyunik?

- NHC-kut ilaupkainiaqqat ikluliuqtit ukiuq tamaat qiniqhiayaamik nutaanik hanatuyuniklu ihumaliuqhimayunik ihuaqhautighat ikluliurniqmut ihumaaluutinik tunihilutik Tughirautait Ilittuqhitiyunik Ilauyumaniqmut (REFOI), ilihimayauyuqtauq taimaa “Nunavunmi Iluqpaghaliuqtit Akirautait”.

Nani naunaiqpaalliqniaqqik?

- Naunaitkutat takuinnarialgit talvani [www.igluliuatigiingniq.ca](http://www.igluliuatigiingniq.ca)